

## Ordre des avocats de Genève

---

**Objet:** TR: DEATH HUMAN RIGHTS TURKISH LAWYER EBURU TIMITK - MINUTE OF SILENCE  
7 SEPTEMBER 2020: 12.00 pm

**Pièces jointes:** DECLARACION IT.docx; DECLARATION DE.docx; DECLARATION ENG.docx;  
VERKLARING NL.docx; DECLARATION FR.docx; DECLARACION ESP.DOCX

**De :** FBE <fbe@icab.cat>

**Envoyé :** mercredi, 2 septembre 2020 15:37

**À :** fbe@icab.cat

**Objet :** DEATH HUMAN RIGHTS TURKISH LAWYER EBURU TIMITK - MINUTE OF SILENCE 7 SEPTEMBER 2020: 12.00 pm

Chers Membres,  
Dear Members,  
Geehrte Mitglieder,  
Queridos Miembros,  
Cari Membri,  
Beste Leden,

### FR

À la suite de la mort de notre consœur Ebru Timtik en détention en Turquie et l'hospitalisation en état critique de notre consœur Nasrin SOTOUDEH en Iran, La Fédération des Barreaux d'Europe propose à tous les Barreaux d'Europe d'organiser une minute de silence en honneur à nos consœurs, le 7 septembre à 12 heures.

En annexe vous trouverez un texte qui pourrait être lu préalablement.

Cela marquera la solidarité de tous les Barreaux européens avec la cause de la défense de la liberté et l'indépendance des avocats.

N'hésitez-pas à en parler dans la presse

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

### ENG

Following the death of our colleague Ebru Timtik in detention in Turkey and the hospitalization in a critical condition of our colleague Nasrin SOTOUDEH in Iran, the European Bars Federation proposes to all the Bars of Europe to organise a minute of silence in honor of our Colleague, on 7 September at 12.00 pm.

Enclosed you can find a text that could be read prior to this.

This will mark the solidarity of all European Bars with the cause of defending the freedom and independence of lawyers.

Don't hesitate to speak about this in the press.

---

---

---

## DE

Nach dem Tod unserer Kollegin Ebru Timtik in der Türkei und an Betrachtung des kritischen Zustands in Iran von unserer Kollegin Nasrin SOTOUDEH bei ihrem Krankenhausaufenthalt, schlägt die Federation der europäischen Anwaltskammern allen Anwaltskammern Europas vor, am 7. September um 12.00 Uhr eine Schweigeminute zu Ehren unserer Kollegin einzulegen.

Sie finden anbei eine Erklärung, die bei dieser Gelegenheit gelesen werden könnte.

Dies wird die Solidarität aller europäischen Anwaltskammern für das Grundrecht der Verteidigung, der Freiheit und Unabhängigkeit der Rechtsanwälte kennzeichnen.

Verzögern Sie nicht, die Presse darüber zu informieren

---

---

---

## IT

A seguito della morte della nostra collega Ebru Timtik in detenzione in Turchia ed al ricovero in condizioni critiche del nostro collega Nasrin SOTOUDEH in Iran, la Federazione degli Ordini forensi europei propone a tutti gli Ordini forensi d'Europa di organizzare un minuto di silenzio in onore del nostro collega, il 7 settembre alle ore 12.00.

In allegato, è possibile trovare un testo che potrebbe essere letto prima di questo.

Questo segnerà la solidarietà di tutti gli Ordini forensi europei con la causa della difesa della libertà e dell'indipendenza degli avvocati.

Non esitate a parlarne alla stampa

---

## ES

Tras la muerte de la Abogada Ebru Timtik detenida en Turquía y la hospitalización en estado crítico de nuestro compañero Nasrin SOTOUDEH en Irán, la Federación de los Colegios de Abogados de Europa propone que los Colegios de Europa realicen un minuto de silencio en honor a nuestra compañera, el próximo 7 de septiembre, a las 12.00 h.

Se adjunta el texto que podrá leer al inicio.

Ciertamente, este acto expresará la solidaridad de todos los Colegios de Abogados europeos por la defensa de la libertad y la independencia de los Abogados.

No dude en hablar de ello con la prensa.

---

---

---

## NL

Na de dood van onze Confrater Ebru Timtik in de gevangenis in Turkije en de opname in kritische toestand van onze Confrater Nasrin SOTOUDEH in Iran, stelt de Federatie van Europese Balies aan alle balies van Europa voor om op 7 september 2020 om 12:00 uur een minuut stilte te houden ter ere van onze Confrater.

In bijlage vindt u een tekst die voorafgaand gelezen kan worden.

Dit als blijk van solidariteit en ter ondersteuning en verdediging van de vrijheid en onafhankelijkheid van advocaten.

Aarzel niet hierover de pers in te lichten.

---

---

---



**Silvia GIMENEZ-SALINAS**  
**President FBE**  
**European Bars Federation**  
Mallorca, 283  
08037 Barcelona  
SPAIN  
Tel. + 34 93 496 19 21  
email: [fbe@icab.cat](mailto:fbe@icab.cat)